



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING GMBH  
EDSEL-FORD-STR. 1-15  
D-50769 KÖLN  
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4043513 / 12.07.2021  
Purch. ord. no.: 5297670  
Purch. ord. Date: 28.11.2014  
Supplier's no.: CJ8NA  
Order no. / Date: 30017760 / 01.12.2014  
Customer no.: 10006025  
Consignee: 30007407  
Packager Int. Cons.:

05 Service / Ersatzteil

Person in charge: Cisario / Consalvo

Tel. no. / Fax: +39/0805858641 / +39/0805858665

loading station: 2F

### Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 2,500 KG Net weight 2 KG

271573

| Item   | Material Description                                                        | Quantity | Weight |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------|----------|--------|
| 000010 | 9009065860KDFO<br>Rotary Shaft Seal<br>Customer article number: AE8P 7052CA | 400 PC   | 2 KG   |
| 900001 | TRS-020000<br>Cardboard packaging No. 2                                     | 1 PC     | 1 KG   |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Modugno, Italy

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.  
a socio unico  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)  
Tel. 080 - 5 85 81 11  
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00  
i.v.R.Imprese di Bari  
C.F. e P.IVA 04886850728  
REA 339886  
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA  
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855  
BIC EUR: BNLITRR  
USD: Bank of America N.A.  
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20  
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>1</b> Mittente (Ragione sociale, città, stato)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>Magna S.p.A.</b><br><b>Via dei ciclamini, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b>                                                                                                                                                                         |  |  |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR) |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>2</b> Destinataro (Ragione sociale, città, stato)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>MSP MATERIAL SYNCH &amp; PACKAGING</b><br><b>WORKING AREA CP</b><br><b>EDSEL-FORD-STR. 1-15</b><br><b>D-50769 Köln</b>                                                                                                                              |  |  |  | <b>16</b> Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>ARCESE / Alfieri</b>                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>IDEM</b><br>Land/Pays<br><b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>MODUGNO,</b><br>Land/Pays <b>ITALY</b><br>Datum/Date <b>12.07.2021</b> |  |  |  | <b>17</b> Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>5</b> Documenti allegati<br>Documents annexés<br><b>DELIVERY NOTE: 4043512; 4043513</b>                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |  | <b>18</b> Riserve e osservazioni del trasportatore<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>6</b> Contrassegni e numeri<br><b>7</b> Numero dei colli<br><b>8</b> Imballaggio<br><b>FV1P7000CA 2 Box 6 gear DCT transmission B232E 1.6L 2 pcs</b><br><b>AE8P-7052-CA1 1 Carton Box Rotary Shaft inner Seal 400 pcs</b>                                                                                                                        |  |  |  | <b>10</b> Nr. di statistica<br>No. statistique                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                          | <b>11</b> Peso lordo kg.<br>Poids brut kg.<br><b>170 kg</b><br><b>2,2 kg</b> |                                                                                    | <b>12</b> Volume m3<br>Cubage m3                                                  |  |                                                                            |  |
| <b>13</b> Istruzioni del mittente<br>Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zeichensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer                                                                                                                      |                                                                                          | Absender<br>L'expéditeur                                                     |                                                                                    | Währung<br>Monnaie                                                                |  | Empfänger<br>Le Destinataire                                               |  |
| <b>14</b> Rückerstattung / Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement<br>Trasporto prepagato / Franco<br>Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: <b>FCA</b>                                                                                                                                                                                       |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>20</b> Convenzioni particolari / Conventions particulières                            |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>21</b> Compilato a / Etablie à <b>MODUGNO</b> am / le <b>12.07.2021</b>                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                          |                                                                              | <b>24</b> Merce ricevuta<br>Réception des marchandises<br>Data<br>Date<br>am<br>le |                                                                                   |  |                                                                            |  |
| <b>22</b> <b>MAGNA PT SPA -VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b><br>(Firma e timbro del mittente)<br>(Signature et timbre de L'expéditeur)                                                                                                                                                                                      |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>23</b><br>(Firma e timbro del trasportatore)<br>(Signature et timbre du transporteur) |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  | (Firma e timbro del destinatario)<br>(Signature et timbre du destinataire) |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |  |  | Paletten-Absender / Expéditeur des palettes<br>Art Anzahl Kein-Tausch Tausch                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    | Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes<br>Art Anzahl Kein-Tausch Tausch |  |                                                                            |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |  |  | Bestätigung des Empfängers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    | Bestätigung des Fahrers                                                           |  |                                                                            |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg<br>Targa motrice<br>Targa rimorchio                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |  |  | Bestätigung des Empfängers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    | Bestätigung des Fahrers                                                           |  |                                                                            |  |
| Benutzte Gen. - Nr. National Bilateral EG CEMT                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                          |                                                                              |                                                                                    |                                                                                   |  |                                                                            |  |